

PROJETO: **IdEAL**

Construir a Identidade Europeia: Cultura, Educação Alimentar e Língua

(Construire l'Identité Européenne: Culture, Éducation Alimentaire et Langues)

INQUÉRITO DE PRODUÇÃO AGRO-ALIMENTAR

Nome do produto / Name of the product		
Produção Agrícola Agricultural production	Semente Seeds	Pêra Pear
	Viveiros/Campos Greenhouses/Fields	Pereira Pear Tree
	Colheita Harvest	Colheita feita manualmente Harvest is done manually
Produção Industrial Industrial production	Receção da matéria-prima Reception of the raw material	Após a colheita da fruta, seleciona-se pormenorizadamente cada variedade para ser lavada e processada em sumo After harvesting, each variety is selected, then washed and processed into juice.
	Preparação do produto Preparation of the product	Moer as pêras, e, em seguida, apertar a massa resultante para extrair o sumo Pears are grinded, and then the mass is squeezed to extract the juice.
	Esterelização e enchimento Sterilization and filling	Pasteurização e engarrafamento do sumo The juice is pasteurized and bottled
	Armazenamento Storage	As embalagens são guardadas até à distribuição. Bottles are stored until further distribution.